

Bruxelles, 17 febbraio 2021  
(OR. en)

6261/21

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2021/0038(NLE)**

---

---

**PECHE 55**

**PROPOSTA**

---

Origine:	Segretaria generale della Commissione europea, firmato da Martine DEPREZ, direttrice
Data:	16 febbraio 2021
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, segretario generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2021) 73 final
Oggetto:	Proposta di DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla firma, a nome dell'Unione europea, e all'applicazione provvisoria di un accordo di partenariato per una pesca sostenibile tra l'Unione europea, da un lato, e il governo della Groenlandia e il governo della Danimarca, dall'altro, e del relativo protocollo di attuazione

---

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2021) 73 final.

---

All: COM(2021) 73 final



Bruxelles, 16.2.2021  
COM(2021) 73 final

2021/0038 (NLE)

Proposta di

## **DECISIONE DEL CONSIGLIO**

**relativa alla firma, a nome dell'Unione europea, e all'applicazione provvisoria di  
un accordo di partenariato per una pesca sostenibile tra l'Unione europea, da un lato, e  
il governo della Groenlandia e il governo della Danimarca, dall'altro,  
e del relativo protocollo di attuazione**

## RELAZIONE

### 1. CONTESTO DELLA PROPOSTA

#### • **Motivi e obiettivi della proposta**

Il Consiglio, sulla base della raccomandazione della Commissione europea<sup>1</sup>, ha autorizzato quest'ultima a negoziare, a nome dell'Unione europea, un nuovo accordo tra l'Unione europea, da un lato, e il governo della Groenlandia e il governo della Danimarca, dall'altro, e un protocollo che fissi le possibilità di pesca e la contropartita finanziaria. Al termine dei negoziati, l'11 gennaio 2021, i negoziatori hanno siglato un accordo e un protocollo. Il nuovo accordo, che abroga e sostituisce l'accordo vigente entrato in vigore il 28 giugno 2007<sup>2</sup>, copre un periodo di sei anni (2021-2026) a decorrere dalla data della sua applicazione provvisoria ed è tacitamente rinnovabile. Il nuovo protocollo copre un periodo di quattro anni (2021-2024) a decorrere dalla data della sua applicazione provvisoria fissata all'articolo 15, vale a dire la data in cui è firmato dalle parti, e può essere prorogato di due anni con l'accordo delle parti.

Scopo della presente proposta è che il Consiglio autorizzi la firma e l'applicazione provvisoria dell'accordo di partenariato per una pesca sostenibile e del relativo protocollo di attuazione.

#### • **Coerenza con le disposizioni vigenti nel settore normativo interessato**

L'attuale accordo di partenariato nel settore della pesca (APP) tra l'Unione europea e i governi della Danimarca e della Groenlandia<sup>3</sup> è stato firmato il 28 giugno 2007 ed è entrato in vigore il 2 novembre 2007 per un periodo di sei anni. L'accordo è tacitamente rinnovato ogni sei anni e l'ultima proroga è avvenuta il 1° gennaio 2019. Esso è pertanto ancora in vigore. Su tale base l'attuale protocollo quinquennale<sup>4</sup> dell'APP è entrato in applicazione il 1° gennaio 2016<sup>5</sup> (con scadenza il 31 dicembre 2020) e fissa le possibilità di pesca per la flotta dell'Unione e la corrispondente contropartita finanziaria a carico dell'Unione e degli armatori dell'UE.

Il nuovo APPS e il relativo protocollo di attuazione perseguono le priorità della politica comune della pesca riformata<sup>6</sup> e della sua dimensione esterna<sup>7</sup>, al fine di proseguire e rafforzare il partenariato strategico tra l'Unione europea e i governi della Groenlandia e della Danimarca nel settore della pesca.

L'obiettivo del protocollo è offrire possibilità di pesca alle navi dell'Unione nelle acque della Groenlandia sulla base dei migliori pareri scientifici disponibili e nel rispetto delle raccomandazioni del Consiglio internazionale per l'esplorazione del mare (CIEM), dell'Organizzazione della pesca nell'Atlantico nord-occidentale (NAFO) e della Commissione per la pesca nell'Atlantico nord-orientale (NEAFC). La Commissione si è basata in particolare sui risultati di una valutazione del precedente accordo e del precedente protocollo e di una valutazione prospettica dell'opportunità di concludere un nuovo accordo e un nuovo protocollo. Il protocollo consente inoltre all'Unione europea e alla Groenlandia di collaborare più strettamente per promuovere lo sfruttamento responsabile delle risorse alieutiche nelle

---

<sup>1</sup>

<sup>2</sup> <https://www.consilium.europa.eu/en/documents-publications/treaties-agreements/agreement/?id=2007046&DocLanguage=en>

<sup>3</sup> GU L 172 del 30.6.2007.

<sup>4</sup> GU L 305 del 21.11.2015, pag. 1.

<sup>5</sup> <https://www.consilium.europa.eu/it/documents-publications/treaties-agreements/agreement/?id=2015055&DocLanguage=en>.

<sup>6</sup> GU L 354 del 28.12.2013, pag. 22.

<sup>7</sup> Conclusioni del Consiglio del 19 marzo 2012 concernenti la comunicazione della Commissione sulla *dimensione esterna della politica comune della pesca*.

acque della Groenlandia e di sostenere gli sforzi del governo della Groenlandia volti a sviluppare il settore nazionale della pesca, nell'interesse di entrambe le Parti.

Le specie contemplate dal nuovo protocollo sono: merluzzo bianco, scorfano pelagico, scorfano demersale, ippoglosso nero, gamberetto boreale, granatiere, capelin e sgombro. Il nuovo protocollo prevede possibilità di pesca per 12 navi. Sei Stati membri dell'UE hanno un interesse di pesca diretto nel nuovo protocollo: Danimarca, Francia, Germania, Polonia, Lituania e Svezia e, in misura minore, Spagna e Portogallo.

In cambio il bilancio dell'UE verserà alla Groenlandia una contropartita finanziaria annua di 16 521 754 di EUR; di questi 2 931 000 di EUR sono destinati a sostenere la politica della pesca della Groenlandia.

- **Coerenza con le altre normative dell'Unione**

La negoziazione di un nuovo accordo di partenariato per una pesca sostenibile e del suo protocollo di attuazione si colloca nel quadro dell'azione esterna dell'UE nei confronti dei paesi e territori d'oltremare (PTOM).

## **2. BASE GIURIDICA, SUSSIDIARIETÀ E PROPORZIONALITÀ**

- **Base giuridica**

La base giuridica è l'articolo 43, paragrafo 2, del trattato sul funzionamento dell'Unione europea (TFUE), che stabilisce la politica comune della pesca, e l'articolo 218, paragrafo 5, TFUE sulla firma e sulla possibilità di applicazione provvisoria di accordi tra l'UE e i paesi terzi.

- **Sussidiarietà (per la competenza non esclusiva)**

La proposta è di competenza esclusiva dell'Unione europea.

- **Proporzionalità**

La proposta è commisurata all'obiettivo di istituire un quadro di governance giuridica, ambientale, economica e sociale per le attività di pesca condotte dalle navi dell'UE nelle acque dei paesi terzi, stabilito all'articolo 31 del regolamento sulla politica comune della pesca. Essa è conforme a tali disposizioni e alle disposizioni in materia di assistenza finanziaria ai paesi terzi di cui all'articolo 32 del medesimo regolamento.

## **3. RISULTATI DELLE VALUTAZIONI EX POST, DELLE CONSULTAZIONI DEI PORTATORI DI INTERESSI E DELLE VALUTAZIONI D'IMPATTO**

- **Valutazioni ex post / Vaglio di adeguatezza della legislazione vigente**

La valutazione ex post è stata condotta nel periodo da aprile ad agosto 2019. I portatori di interessi sono stati consultati durante la valutazione ex post del protocollo per il periodo 2016-2020. Gli esperti degli Stati membri sono stati inoltre consultati in occasione di riunioni tecniche. Le consultazioni hanno evidenziato l'utilità di rinnovare il protocollo con i governi della Groenlandia e della Danimarca. I principali motivi per cui si è ritenuto utile rinnovare il protocollo sono, da un lato, il fatto che l'APP e il protocollo hanno un ruolo molto importante nel rispondere alle esigenze dell'UE in termini di accesso della flotta dell'UE e di sostegno alla collaborazione scientifica e allo sfruttamento sostenibile e, dall'altro, il fatto che per il governo della Groenlandia l'accordo è pertinente alla cooperazione con l'UE.

- **Consultazioni dei portatori di interessi**

Nell'ambito della valutazione sono stati consultati gli Stati membri, rappresentanti del settore, organizzazioni internazionali della società civile e l'amministrazione della pesca e i rappresentanti della società civile della Groenlandia. Sono state inoltre svolte consultazioni nell'ambito del Consiglio consultivo per la flotta oceanica.

- **Assunzione e uso di perizie**

La Commissione si è avvalsa di un consulente indipendente per le valutazioni ex ante ed ex post, conformemente alle disposizioni di cui all'articolo 31, paragrafo 10, del regolamento sulla politica comune della pesca.

#### **4. INCIDENZA SUL BILANCIO**

La contropartita finanziaria annua dell'Unione europea, pari a 16 521 754 EUR, si basa su:

- (a) un importo annuo per l'accesso alle risorse alieutiche per le categorie stabilite nel protocollo, fissato a 13 590 754 EUR per la durata del protocollo;
- (b) un sostegno allo sviluppo della politica settoriale della pesca della Groenlandia per un importo annuo pari a 2 931 000 EUR per la durata del protocollo. Tale sostegno risponde agli obiettivi della politica nazionale in materia di gestione sostenibile delle risorse alieutiche marittime della Groenlandia per tutta la durata del protocollo.

L'importo annuo degli stanziamenti di impegno e di pagamento è stabilito nel corso della procedura annuale di bilancio, compresa la linea di riserva per i protocolli non ancora entrati in vigore all'inizio dell'anno<sup>8</sup>.

#### **5. ALTRI ELEMENTI**

- **Piani attuativi e modalità di monitoraggio, valutazione e informazione**

Le modalità di monitoraggio sono indicate nel protocollo di attuazione del nuovo accordo di partenariato.

---

<sup>8</sup> Conformemente all'accordo interistituzionale sulla cooperazione in materia di bilancio (2013/C 373/01).

Proposta di

## **DECISIONE DEL CONSIGLIO**

**relativa alla firma, a nome dell'Unione europea, e all'applicazione provvisoria di un accordo di partenariato per una pesca sostenibile tra l'Unione europea, da un lato, e il governo della Groenlandia e il governo della Danimarca, dall'altro, e del relativo protocollo di attuazione**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 43, paragrafo 2, in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 5,

vista la proposta della Commissione europea,

considerando quanto segue:

- (1) La Commissione ha negoziato a nome dell'Unione europea un nuovo accordo di partenariato per una pesca sostenibile tra l'Unione europea, da un lato, e il governo della Groenlandia e il governo della Danimarca, dall'altro ("accordo di partenariato"), e un nuovo protocollo di attuazione di tale accordo.
- (2) L'accordo di partenariato e il protocollo di attuazione sono stati siglati l'11 gennaio 2021, al termine di tali negoziati.
- (3) L'accordo di partenariato abroga il precedente accordo concluso tra la Comunità europea, da un lato, e il governo della Danimarca e il governo locale della Groenlandia, dall'altro, entrato in vigore il 28 giugno 2007.
- (4) L'obiettivo del protocollo è consentire all'Unione europea, al governo della Danimarca e al governo della Groenlandia di collaborare più strettamente per promuovere ulteriormente lo sviluppo di una politica della pesca sostenibile e lo sfruttamento responsabile delle risorse alieutiche nelle acque della Groenlandia.
- (5) L'articolo 15 dell'accordo di partenariato e l'articolo 12 del protocollo di attuazione prevedono, rispettivamente, l'applicazione provvisoria dell'accordo e del protocollo a decorrere dalla data della firma.
- (6) Di conseguenza è autorizzata la firma dell'accordo di partenariato e del protocollo di attuazione.
- (7) Al fine di garantire un rapido avvio delle attività di pesca delle navi dell'Unione, è opportuno che l'accordo di partenariato e il protocollo siano applicati in via provvisoria a decorrere dalla data della firma, in attesa della loro entrata in vigore,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

*Articolo 1*

La firma dell'accordo di partenariato per una pesca sostenibile tra l'Unione europea, da un lato, e il governo della Groenlandia e il governo della Danimarca, dall'altro (in seguito denominato "accordo di partenariato"), e del relativo protocollo di attuazione, è approvata a nome dell'Unione, con riserva della conclusione di tali atti.

I testi dell'accordo e del protocollo di attuazione sono acclusi alla presente decisione.

*Articolo 2*

Il Segretariato generale del Consiglio definisce lo strumento dei pieni poteri per la firma dell'accordo di pesca e del protocollo di attuazione, con riserva della loro conclusione, per la persona o le persone indicate dal negoziatore dell'accordo di partenariato.

*Articolo 3*

L'accordo di partenariato è applicato in via provvisoria, conformemente al suo articolo 15, a decorrere dalla data della firma, in attesa della sua entrata in vigore.

*Articolo 4*

Il protocollo di attuazione è applicato in via provvisoria, conformemente al suo articolo 12, a decorrere dalla data della firma, in attesa della sua entrata in vigore.

*Articolo 5*

La presente decisione entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, il

*Per il Consiglio  
Il presidente*

## SCHEDA FINANZIARIA LEGISLATIVA

### 1. CONTESTO DELLA PROPOSTA/INIZIATIVA

#### 1.1. Titolo della proposta/iniziativa

Proposta di decisione del Consiglio relativa alla firma, a nome dell'Unione europea, e all'applicazione provvisoria dell'accordo di partenariato per una pesca sostenibile e del relativo protocollo di attuazione tra l'Unione europea, da un lato, e il governo della Groenlandia e il governo della Danimarca, dall'altro.

#### 1.2. Settore/settori interessati nella struttura ABM/ABB<sup>9</sup>

11 – Affari marittimi e pesca

11.03 – Contributi obbligatori alle organizzazioni regionali di gestione della pesca (ORGP) e ad altre organizzazioni internazionali e accordi di pesca sostenibile (APS)

11.03.01 – Istituzione di un contesto di governance per le attività di pesca condotte dai pescherecci dell'Unione nelle acque dei paesi terzi

#### 1.3. Incidenza della proposta/iniziativa

La proposta/iniziativa riguarda **una nuova azione**

La proposta/iniziativa riguarda **una nuova azione a seguito di un progetto pilota/un'azione preparatoria**<sup>10</sup>

La proposta/iniziativa riguarda **la proroga di un'azione esistente**

La proposta/iniziativa riguarda **un'azione riorientata verso una nuova azione**

#### 1.4. Obiettivi

##### 1.4.1. *Obiettivi strategici pluriennali della Commissione oggetto della proposta/iniziativa*

La negoziazione e la conclusione di accordi di partenariato per una pesca sostenibile (APPS) con paesi terzi rispondono all'obiettivo generale di permettere l'accesso dei pescherecci dell'Unione europea alle zone di pesca di paesi terzi e di sviluppare con tali paesi relazioni di partenariato volte a promuovere lo sfruttamento sostenibile delle risorse alieutiche al di fuori delle acque dell'Unione.

Gli APPS garantiscono inoltre la coerenza fra i principi che regolano la politica comune della pesca e gli impegni derivanti da altre politiche europee (sfruttamento sostenibile delle risorse dei paesi terzi, lotta contro la pesca illegale, non dichiarata e non regolamentata (INN), integrazione dei paesi partner nell'economia globale, migliore gestione delle attività di pesca a livello politico e finanziario).

##### 1.4.2. *Obiettivi specifici e attività ABM/ABB interessate*

###### Obiettivo specifico 1

Contribuire alla pesca sostenibile nelle acque al di fuori dell'Unione, mantenere la presenza europea nelle attività di pesca d'altura e tutelare gli interessi del settore europeo della pesca e dei consumatori tramite la negoziazione e la conclusione di APPS con Stati costieri, in coerenza con altre politiche europee.

<sup>9</sup> ABM: gestione per attività; ABB: bilancio per attività.

<sup>10</sup> A norma dell'articolo 54, paragrafo 2, lettera a) o b), del regolamento finanziario.

### 1.4.3. Risultati e incidenza previsti

*Precisare gli effetti che la proposta/iniziativa dovrebbe avere sui beneficiari/gruppi interessati.*

La conclusione dell'accordo e del relativo protocollo di attuazione consente di proseguire e rafforzare il partenariato strategico nel settore della pesca tra l'Unione europea e la Groenlandia. La conclusione del protocollo creerà possibilità di pesca per le navi dell'Unione nella zona di pesca della Groenlandia.

L'accordo e il protocollo contribuiranno inoltre a una migliore gestione e conservazione delle risorse alieutiche tramite un sostegno finanziario (sostegno settoriale) all'attuazione dei programmi adottati a livello nazionale dal paese partner, segnatamente per rafforzare il monitoraggio, il controllo e la sorveglianza.

L'accordo e il protocollo contribuiranno infine allo sfruttamento sostenibile delle risorse marine della Groenlandia e all'economia della pesca della Groenlandia, promuovendo la crescita associata alle attività economiche correlate alla pesca.

### 1.4.4. Indicatori di risultato e di incidenza

*Precisare gli indicatori che permettono di seguire l'attuazione della proposta/iniziativa.*

Tasso di utilizzo delle possibilità di pesca (percentuale annua delle autorizzazioni di pesca utilizzate rispetto alla disponibilità offerta dal protocollo).

Dati relativi alle catture (raccolta e analisi) e al valore commerciale dell'accordo.

Contributo all'occupazione e al valore aggiunto nell'Unione nonché alla stabilizzazione del mercato dell'Unione (a livello aggregato con altri APPS).

Contributo al miglioramento della ricerca, del monitoraggio e del controllo delle attività di pesca da parte del paese partner e allo sviluppo del settore della pesca.

## 1.5. Motivazione della proposta/iniziativa

### 1.5.1. Necessità da coprire nel breve e lungo termine

È previsto che il nuovo accordo e il relativo protocollo di attuazione si applichino in via provvisoria a decorrere dalla data della firma, al fine di limitare l'interruzione delle operazioni di pesca condotte nell'ambito del protocollo attuale.

Il nuovo accordo e il relativo protocollo consentiranno di inquadrare le attività di pesca della flotta dell'Unione nella zona di pesca della Groenlandia e permetteranno agli armatori dell'UE di chiedere autorizzazioni per l'esercizio della pesca in tale zona. Il nuovo accordo e il protocollo rafforzeranno inoltre la cooperazione tra l'Unione europea e la Groenlandia al fine di promuovere lo sviluppo di una politica di pesca sostenibile. Essi prevedono in particolare la sorveglianza delle navi tramite VMS e la comunicazione per via elettronica dei dati relativi alle catture. Il sostegno settoriale disponibile nell'ambito del protocollo aiuterà la Groenlandia ad attuare la sua strategia nazionale in materia di pesca.

### 1.5.2. Valore aggiunto dell'intervento dell'Unione europea

Se l'Unione non concludesse un nuovo accordo e il relativo protocollo, le sue navi non potrebbero operare, in quanto una clausola dell'accordo attuale esclude l'esercizio di attività di pesca al di fuori di un quadro definito da un protocollo dell'accordo. Esiste pertanto un chiaro valore aggiunto per la flotta d'altura dell'UE. Il protocollo definisce inoltre un quadro per una cooperazione rafforzata tra l'Unione e la Groenlandia.

### 1.5.3. *Insegnamenti tratti da esperienze analoghe*

I fondi assegnati a titolo di contropartita finanziaria per l'accesso nell'ambito dell'APPS costituiscono entrate fruibili nel bilancio nazionale della Groenlandia. Tuttavia, i fondi destinati al sostegno settoriale sono assegnati (generalmente mediante iscrizione nella legge finanziaria annuale) al ministero della Pesca, il che costituisce una condizione per la conclusione e la sorveglianza degli APPS. Tali risorse finanziarie sono compatibili con altre fonti di finanziamento provenienti da altri finanziatori internazionali per l'attuazione di progetti e/o programmi realizzati a livello nazionale nel settore della pesca.

### 1.5.4. *Compatibilità ed eventuali sinergie con altri strumenti pertinenti*

Non applicabile.

## 1.6. **Durata e incidenza finanziaria**

Proposta di **durata limitata**

- Proposta/iniziativa in vigore dal 2021 al 2026
- Incidenza finanziaria dal 2021 al 2025

Proposta/iniziativa di **durata illimitata**

- Attuazione con un periodo di avviamento dal AAAA al AAAA
- e successivo funzionamento a pieno ritmo.

## 1.7. **Modalità di gestione previste<sup>11</sup>**

**Gestione diretta** a opera della Commissione

- a opera dei suoi servizi, compreso il suo personale presso le delegazioni dell'Unione

–  a opera delle agenzie esecutive

**Gestione concorrente** con gli Stati membri

**Gestione indiretta** affidando compiti di esecuzione del bilancio:

- a paesi terzi o organismi da questi designati;
- a organizzazioni internazionali e loro agenzie (specificare);
- alla BEI e al Fondo europeo per gli investimenti;
- agli organismi di cui agli articoli 208 e 209 del regolamento finanziario;
- a organismi di diritto pubblico;
- a organismi di diritto privato investiti di attribuzioni di servizio pubblico nella misura in cui sono dotati di sufficienti garanzie finanziarie;
- a organismi di diritto privato di uno Stato membro preposti all'attuazione di un partenariato pubblico-privato e che sono dotati di sufficienti garanzie finanziarie;
- alle persone incaricate di attuare azioni specifiche della PESC a norma del titolo V TUE e indicate nel pertinente atto di base.
- *Se è indicata più di una modalità, fornire ulteriori informazioni alla voce "Osservazioni".*

<sup>11</sup> Le spiegazioni sulle modalità di gestione e i riferimenti al regolamento finanziario sono disponibili sul sito BudgWeb: <https://myintracomm.ec.europa.eu/budgweb/en/man/budgmanag/Pages/budgmanag.aspx>.

## 2. MISURE DI GESTIONE

### 2.1. Disposizioni in materia di monitoraggio e di relazioni

*Precisare frequenza e condizioni.*

La Commissione (DG MARE) garantirà una sorveglianza regolare dell'attuazione del protocollo per quanto riguarda l'uso, da parte degli operatori, delle possibilità di pesca, i dati relativi alle catture e il rispetto della condizionalità del sostegno settoriale.

L'APPS prevede inoltre almeno una riunione annuale della commissione mista nel corso della quale la Commissione e la Groenlandia facciano il punto sull'attuazione dell'accordo e del relativo protocollo e apportino, se necessario, adeguamenti alla programmazione e alla contropartita finanziaria.

### 2.2. Sistema di gestione e di controllo

#### 2.2.1. *Rischi individuati*

I pagamenti sono effettuati in maniera disaccoppiata per quanto riguarda il contributo relativo all'accesso e il contributo relativo al sostegno del settore.

I pagamenti relativi all'accesso sono effettuati annualmente a decorrere dalla data di ricorrenza anniversaria del protocollo, ad eccezione del primo anno, in cui il pagamento ha luogo entro tre mesi dall'inizio dell'applicazione provvisoria. L'accesso delle navi è controllato tramite il rilascio delle autorizzazioni di pesca.

Il sostegno sarà erogato per la prima volta entro tre mesi dall'inizio dell'applicazione provvisoria, fatto salvo l'accordo su un programma di attuazione annuale e pluriennale; per gli anni successivi sarà subordinato ai risultati conseguiti. I risultati conseguiti e il tasso di esecuzione saranno monitorati conformemente agli orientamenti concernenti l'attuazione del sostegno settoriale alla politica della Groenlandia in materia di pesca, che dovranno essere concordati tra le Parti, sulla base di relazioni o prove documentali fornite dal paese partner.

#### 2.2.2. *Informazioni concernenti il sistema di controllo interno istituito*

Il rischio individuato è che gli armatori dell'UE non facciano pieno utilizzo delle possibilità di pesca e che i fondi destinati al finanziamento della politica settoriale della pesca della Groenlandia siano sottoutilizzati o utilizzati in ritardo. Si intende promuovere un dialogo approfondito sulla programmazione e sull'attuazione della politica settoriale prevista dall'accordo e dal protocollo. Anche l'analisi congiunta dei risultati menzionata all'articolo 4 del protocollo rientra tra le modalità di controllo. L'accordo e il protocollo contengono inoltre clausole specifiche per la loro sospensione, a particolari condizioni e in circostanze determinate.

2.2.3. *Stima dei costi e dei benefici dei controlli e valutazione del previsto livello di rischio di errore*

I pagamenti relativi ai costi di accesso previsti dagli accordi di partenariato per una pesca sostenibile (APPS) sono oggetto di controlli volti a garantirne la conformità alle disposizioni degli accordi internazionali. I controlli riguardanti il sostegno settoriale mirano a sorvegliare l'attuazione di tale sostegno. Il monitoraggio è effettuato dal personale della Commissione in servizio presso le delegazioni UE e in sede di commissione mista. Per valutare i progressi effettuati si farà uso di una matrice di programmazione pluriennale. In caso di progressi insufficienti, il pagamento della rata successiva è sospeso o il suo importo è eventualmente ridotto. Secondo le stime, il costo complessivo dei controlli attuati su tutti gli APPS si attesta all'incirca sull'1,8 % (rispetto ai contributi del 2018). Le procedure di controllo degli APPS sono in gran parte connesse a obblighi normativi inderogabili. In assenza di carenze in grado di incidere significativamente sulla legalità e sulla regolarità delle operazioni finanziarie, i controlli sono ritenuti efficaci. Il tasso medio di errore è stimato allo 0,0 %.

**2.3. Misure di prevenzione delle frodi e delle irregolarità**

*Precisare le misure di prevenzione e tutela in vigore o previste.*

La Commissione si impegna a promuovere un dialogo politico e una concertazione regolare con la Groenlandia al fine di migliorare la gestione dell'accordo e del protocollo e rafforzare il contributo dell'Unione alla gestione sostenibile delle risorse. Tutti i pagamenti effettuati dalla Commissione nell'ambito di un APPS sono soggetti alle norme e alle procedure finanziarie e di bilancio generalmente applicate dalla Commissione. In particolare, i conti bancari dei paesi terzi sui quali sono versati gli importi della contropartita finanziaria sono identificati in modo esaustivo. L'articolo 3, paragrafo 6, del protocollo stabilisce che la contropartita finanziaria relativa all'accesso e quella destinata allo sviluppo del settore devono essere versate su un conto della Tesoreria di Stato.

### 3. INCIDENZA FINANZIARIA PREVISTA DELLA PROPOSTA/INIZIATIVA

#### 3.1. Rubrica/rubriche del quadro finanziario pluriennale e linea/linee di bilancio di spesa interessate

- Linee di bilancio esistenti

Secondo l'ordine delle rubriche del quadro finanziario pluriennale e delle linee di bilancio

Rubrica del quadro finanziario pluriennale	Linea di bilancio	Tipo di spesa	Partecipazione			
	Numero	Diss./Non diss. <sup>12</sup>	di paesi EFTA <sup>13</sup>	di paesi candidati <sup>14</sup>	di paesi terzi	ai sensi dell'articolo 21, paragrafo 2, lettera b), del regolamento finanziario
	11.03.01 Istituzione di un contesto di governance per le attività di pesca condotte dai pescherecci dell'Unione europea nelle acque dei paesi terzi (APS)	Diss.	NO	NO	NO	NO

- Nuove linee di bilancio di cui è chiesta la creazione

Secondo l'ordine delle rubriche del quadro finanziario pluriennale e delle linee di bilancio

Rubrica del quadro finanziario pluriennale	Linea di bilancio	Natura della spesa	Partecipazione			
	Numero	Diss./Non diss.	di paesi EFTA	di paesi candidati	di paesi terzi	ai sensi dell'articolo 21, paragrafo 2, lettera b), del regolamento finanziario
	[XX.YY.YY.YY]		SÌ/NO	SÌ/NO	SÌ/NO	SÌ/NO

<sup>12</sup> Diss. = stanziamenti dissociati / Non diss. = stanziamenti non dissociati.

<sup>13</sup> EFTA: Associazione europea di libero scambio.

<sup>14</sup> Paesi candidati e, se del caso, potenziali candidati dei Balcani occidentali.

### 3.2. Incidenza prevista sulle spese

#### 3.2.1. Sintesi dell'incidenza prevista sulle spese

Mio EUR (al terzo decimale)

<b>Rubrica del quadro finanziario pluriennale</b>	N. 2	Crescita sostenibile: risorse naturali
---	------	--

DG: MARE			2021	2022	2023	2024	2025	2026	TOTALE
•Stanzamenti operativi									
Linea di bilancio <sup>15</sup> 11.03.01	Impegni	(1 a)	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Pagamenti	(2a)	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
Linea di bilancio	Impegni	(1b)							
	Pagamenti	(2b)							
Stanzamenti amministrativi finanziati dalla dotazione di programmi specifici <sup>16</sup>									
Linea di bilancio		(3)							
<b>TOTALE degli stanziamenti per la DG MARE</b>	Impegni	=1a+1b +3	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Pagamenti	=2a+2b +3	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Impegni	(4)	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Pagamenti	(5)	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>

<sup>15</sup> Secondo la nomenclatura di bilancio ufficiale.

<sup>16</sup> Assistenza tecnica e/o amministrativa e spese di sostegno all'attuazione di programmi e/o azioni dell'UE (ex linee "BA"), ricerca indiretta, ricerca diretta.

• TOTALE degli stanziamenti amministrativi finanziati dalla dotazione di programmi specifici									
<b>TOTALE degli stanziamenti per la RUBRICA 2</b> del quadro finanziario pluriennale	Impegni	=4+ 6	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Pagamenti	=5+ 6	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>

**Se la proposta/iniziativa incide su più rubriche:**

•TOTALE degli stanziamenti operativi	Impegni	(4)	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Pagamenti	(5)	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
• TOTALE degli stanziamenti amministrativi finanziati dalla dotazione di programmi specifici									
<b>TOTALE degli stanziamenti per le RUBRICHE da 1 a 4</b> del quadro finanziario pluriennale (importo di riferimento)	Impegni	=4+ 6	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Pagamenti	=5+ 6	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>

<b>Rubrica del quadro finanziario pluriennale</b>	<b>5</b>	"Spese amministrative"
---	----------	------------------------

Mio EUR (al terzo decimale)

		Anno 2021	Anno 2022	Anno 2023	Anno 2024	Anno 2025	Anno 2026	TOTALE
DG: <.....>								
•Risorse umane								
•Altre spese amministrative								
<b>TOTALE DG &lt;....&gt;</b>	Stanziamenti							

<b>TOTALE degli stanziamenti per la RUBRICA 5 del quadro finanziario pluriennale</b>	(Totale impegni = Totale pagamenti)							
--	-------------------------------------	--	--	--	--	--	--	--

Mio EUR (al terzo decimale)

		Anno 2021 <sup>17</sup>	Anno 2022	Anno 2023	Anno 2024	Anno 2025	Anno 2026	TOTALE
<b>TOTALE degli stanziamenti per le RUBRICHE da 1 a 5 del quadro finanziario pluriennale</b>	Impegni	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>
	Pagamenti	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	16,521754	<b>99,130524</b>

<sup>17</sup> L'anno N è l'anno in cui inizia a essere attuata la proposta/iniziativa.

3.2.2. *Incidenza prevista sugli stanziamenti operativi*

- La proposta/iniziativa non comporta l'utilizzo di stanziamenti operativi.
- La proposta/iniziativa comporta l'utilizzo di stanziamenti operativi, come spiegato di seguito:

Stanziamenti di impegno in Mio EUR (al terzo decimale)

Specificare gli obiettivi e i risultati			2021		2022		2023		2024		2025		2026		TOTALE	
	Tipo <sup>18</sup>	Costo medio	Numero	Costo		Numero totale	Costo totale									
↓																
OBIETTIVO SPECIFICO 1 <sup>19</sup> ...																
- Accesso	Annuo			13,590754		13,590754		13,590754		13,590754		13,590754	13,590754			81,544524
- Settoriale	Annuo			2,931		2,931		2,931		2,931		2,931	2,931			17,586000
- Risultato																
Totale parziale dell'obiettivo specifico 1																
<b>TOTALI</b>				16,521754		16,521754		16,521754		16,521754		16,521754	16,521754			<b>99,130524</b>

<sup>18</sup> I risultati sono i prodotti e i servizi da fornire (ad esempio, numero di scambi di studenti finanziati, numero di km di strada costruiti ecc.).

<sup>19</sup> Come descritto nella sezione 1.4.2. "Obiettivi specifici..."

### 3.2.3. Incidenza prevista sugli stanziamenti di natura amministrativa

#### 3.2.3.1. Sintesi

- La proposta/iniziativa non comporta l'utilizzo di stanziamenti amministrativi.
- La proposta/iniziativa comporta l'utilizzo di stanziamenti amministrativi, come spiegato di seguito:

Mio EUR (al terzo decimale)

	Anno N <sup>20</sup>	Anno N+1	Anno N+2	Anno N+3	Inserire gli anni necessari per evidenziare la durata dell'incidenza (cfr. punto 1.6)	<b>TOTALE</b>		
--	-------------------------	-------------	-------------	-------------	--	---------------	--	--

<b>RUBRICA 5 del quadro finanziario pluriennale</b>								
Risorse umane								
Altre spese amministrative								
<b>Totale parziale della RUBRICA 5 del quadro finanziario pluriennale</b>								

<b>Esclusa la RUBRICA 5<sup>21</sup> del quadro finanziario pluriennale</b>								
Risorse umane								
Altre spese di natura amministrativa								
<b>Totale parziale esclusa la RUBRICA 5 del quadro finanziario pluriennale</b>								

<b>TOTALE</b>								
---------------	--	--	--	--	--	--	--	--

Il fabbisogno di stanziamenti relativi alle risorse umane e alle altre spese di natura amministrativa è coperto dagli stanziamenti della DG già assegnati alla gestione dell'azione e/o riassegnati all'interno della stessa DG, integrati dall'eventuale dotazione supplementare concessa alla DG responsabile nell'ambito della procedura annuale di assegnazione, tenendo conto dei vincoli di bilancio.

<sup>20</sup> L'anno N è l'anno in cui inizia a essere attuata la proposta/iniziativa.

<sup>21</sup> Assistenza tecnica e/o amministrativa e spese di sostegno all'attuazione di programmi e/o azioni dell'UE (ex linee "BA"), ricerca indiretta, ricerca diretta.

### 3.2.3.2. Fabbisogno previsto di risorse umane

- La proposta/iniziativa non comporta l'utilizzo di risorse umane.
- La proposta/iniziativa comporta l'utilizzo di risorse umane, come spiegato di seguito:

*Stima da esprimere in equivalenti a tempo pieno*

	Anno N	Anno N+1	Anno N+2	Anno N+3	Inserire gli anni necessari per evidenziare la durata dell'incidenza (cfr. punto 1.6)		
<b>•Posti della tabella dell'organico (funzionari e agenti temporanei)</b>							
XX 01 01 01 (in sede e negli uffici di rappresentanza della Commissione)							
XX 01 01 02 (nelle delegazioni)							
XX 01 05 01 (ricerca indiretta)							
10 01 05 01 (ricerca diretta)							
<b>•Personale esterno (in equivalenti a tempo pieno: ETP) ETP)<sup>22</sup></b>							
XX 01 02 01 (AC, END e INT della dotazione globale)							
XX 01 02 02 (AC, AL, END, INT e JED nelle delegazioni)							
<b>XX 01 04 aa</b> <sup>23</sup>	- in sede:						
	- nelle delegazioni						
XX 01 05 02 (AC, END, INT - ricerca indiretta)							
10 01 05 02 (AC, END, INT - ricerca diretta)							
Altre linee di bilancio (specificare)							
<b>TOTALE</b>							

**XX** è il settore o il titolo di bilancio interessato.

Il fabbisogno di risorse umane è coperto dal personale della DG già assegnato alla gestione dell'azione e/o riassegnato all'interno della stessa DG, integrato dall'eventuale dotazione supplementare concessa alla DG responsabile nell'ambito della procedura annuale di assegnazione, tenendo conto dei vincoli di bilancio.

Descrizione dei compiti da svolgere:

Funzionari e agenti temporanei	
Personale esterno	

<sup>22</sup> AC = agente contrattuale; AL = agente locale; END = esperto nazionale distaccato; INT = personale interinale (intérimaire); JED = giovane esperto in delegazione (Junior Experts in Delegations).

<sup>23</sup> Sottomassimale per il personale esterno previsto dagli stanziamenti operativi (ex linee "BA").

3.2.4. *Compatibilità con il quadro finanziario pluriennale attuale*

- La proposta/iniziativa è compatibile con il quadro finanziario pluriennale attuale.
- La proposta/iniziativa richiede una riprogrammazione della pertinente rubrica del quadro finanziario pluriennale.

Riguarda l'utilizzo della linea di riserva (capitolo 40).

- La proposta/iniziativa richiede l'applicazione dello strumento di flessibilità o la revisione del quadro finanziario pluriennale.

Spiegare la necessità, precisando le rubriche e le linee di bilancio interessate e gli importi corrispondenti.

3.2.5. *Partecipazione di terzi al finanziamento*

- La proposta/iniziativa non prevede cofinanziamenti da terzi.
- La proposta/iniziativa prevede il cofinanziamento indicato di seguito:

Stanzamenti in Mio EUR (al terzo decimale)

	Anno N	Anno N+1	Anno N+2	Anno N+3	Inserire gli anni necessari per evidenziare la durata dell'incidenza (cfr. punto 1.6)			Totale
Specificare l'organismo di cofinanziamento								
TOTALE degli stanzamenti cofinanziati								

### 3.3. Incidenza prevista sulle entrate

- La proposta/iniziativa non ha incidenza finanziaria sulle entrate.
- La proposta/iniziativa ha la seguente incidenza finanziaria:
  - sulle risorse proprie
  - sulle entrate varie

Mio EUR (al terzo decimale)

Linea di bilancio delle entrate:	Stanziamenti disponibili per l'esercizio in corso	Incidenza della proposta/iniziativa <sup>24</sup>					Inserire gli anni necessari per evidenziare la durata dell'incidenza (cfr. punto 1.6)		
		Anno N	Anno N+1	Anno N+2	Anno N+3				
Articolo .....									

Per quanto riguarda le entrate con destinazione specifica, precisare la o le linee di spesa interessate.

Precisare il metodo di calcolo dell'incidenza sulle entrate.

<sup>24</sup> Per le risorse proprie tradizionali (dazi doganali, contributi zucchero), indicare gli importi netti, cioè gli importi lordi al netto del 25 % per spese di riscossione.